

## Ärendelista

Sid nr

Justering.....	2
§ 80 Tema: Internationella frågor .....	3
§ 81 Information kring översiktsplanarbetet .....	4
§ 82 FATI-ansökningar 30 september 2011 .....	5
§ 83 Ansökan om att bli förvaltningsområde för det finska språket .....	6
§ 84 Uppdrag med anledning av områdesanalysen för Ljustadalen.....	8
§ 85 Yttrande över Härnösands kommuns förslag till vindkraftsplan .....	9
§ 86 Motion (C) om behov av permanent ungdomsverksamhet i Bosvedjan.....	10

---

Tid	Kl. 09.00-11.10	
Plats	Kommunhuset, rum 538 A	
Beslutande	Lars Persson (FP)	ordförande
	Erland Solander (M)	vice ordförande
	Else Ammor (M)	
	Mathias Rex (MP)	
	Åsa Ulander (S)	
	João Pinheiro (S)	
	Kim G Ottosson (V)	
Övriga	Johanna Kangas	kommunsekreterare
	Maria Svensson	Mid Sweden European § 80 Office
	Lennart Andersson	stabschef § 80

Protokollet omfattar §§ 80-86

Justeras

Lars Persson  
Ordförande

Johanna Kangas  
Sekreterare

Kim G Ottosson  
Justerare

---

Ordförandens sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande
-------------------	------------------	-------------------	--------------------

## Justering

Att jämte ordföranden Lars Persson justera dagens protokoll utses Kim G Ottosson med João Pinheiro som ersättare.

-----

Ordförandens sign	Justeraandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande
-------------------	-------------------	-------------------	--------------------

KS-2011-00539

## § 80 Tema: Internationella frågor

### **Beslut**

Plan- och utvecklingsutskottet beslutar

**att** notera informationen

### **Bakgrund**

Plan- och utvecklingsutskottets ledamöter har beslutat att vid sammanträdena ha teman där fördjupad information lämnas till ledamöterna om utskottets olika ansvarsområden.

### **Överläggning**

Maria Svensson från Mid Sweden European Office berättar om organisationens verksamhet. Stabschef Lennart Andersson berättar om kommunens nuvarande internationaliseringsprogram, antaget 2001, och om de frågeställningar som finns inför beslut om kommunens fortsatta internationella arbete. De svarar också på ledamöternas frågor.

Utskottet framför ett önskemål om att tertialvis få rapport om kommunaktuella frågor och händelser inom det internationella området.

-----

---

Ordförandens sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande
-------------------	------------------	-------------------	--------------------

KS-2011-00003

## § 81 Information kring översiktsplanarbetet

### **Beslut**

Plan- och utvecklingsutskottet beslutar

**att** notera informationen

### **Bakgrund**

Informationen utgör en återkoppling rörande det pågående översiktsplanarbetet, enligt önskemål från utskottets ledamöter.

### **Överläggning**

Ulrika Edlund, planarkitekt, informerar om vad som är aktuellt just nu inom översiktsplanarbetet och svarar på ledamöternas frågor.

-----

---

Ordförandens sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande
-------------------	------------------	-------------------	--------------------

KS-2011-00791

## § 82 FATI-ansökningar 30 september 2011

### **Beslut**

Plan- och utvecklingsutskottet beslutar

- att** bevilja projektet "Back2Basics/Sundsvall Dragons" ett bidrag på 350 000 kr,
- att** bevilja projektet "Mötesplats Ljustadalen" ett bidrag på 335 000 kr,
- att** avslå ansökan för projektet "Projektet Rafiki",
- att** avslå ansökan för projektet "Gymnastik för alla",
- att** avslå ansökan för projektet "Skatekurs, spontanaktivitet för alla",
- att** avslå ansökan för projektet "Movement Sundsvall",
- att** återremittera ansökan för projektet "Tillsammans Sundsvall" i avvaktan på komplettering samt
- att** återremittera ansökan för projektet "Kulturer förenar" i avvaktan på komplettering

### **Bakgrund**

Kommunfullmäktige har beslutat att avsätta medel till förebyggande arbete och tidiga insatser för barn och unga. I mål- och resursplanen för 2011 finns 3 miljoner kr avsatt för detta. Till den första ansökningsomgången 2011 (2011-03-31) lämnades arton ansökningar om sammanlagt 8 322 000 kr. Till den andra ansökningsomgången 2011 (2011-09-30) lämnades åtta ansökningar om sammanlagt 2 355 000 kr.

### **Beslutsunderlag**

- Koncernstabens skrivelse, 2011-10-27
- Kultur & Fritids PM, 2011-10-27, inklusive bilagor med ansökningar

-----

Ordförandens sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande
-------------------	------------------	-------------------	--------------------

KS-2011-00105

### § 83 Ansökan om att bli förvaltningsområde för det finska språket

#### **Beslut**

Plan- och utvecklingsutskottet föreslår kommunstyrelsen föreslå kommunfullmäktige besluta

- att** avslå förfrågan från finska föreningen om att Sundsvalls kommun ska ansöka om att bli ett förvaltningsområde för det finska språket,
- att** uppdra till nämnden för arbetsmarknad, vuxenutbildning och integration att genomföra en kartläggning över samtliga nationella minoriteters behov i Sundsvall, samt
- att** kartläggningen ska redovisas till kommunstyrelsen i april 2012.

#### **Bakgrund**

Finska föreningen har inkommit med en förfrågan till Sundsvalls kommun där de föreslår att kommunen ska ansöka om att bli ett förvaltningsområde för det finska språket.

#### **Överläggning**

João Pinheiro (S), och Kim G Ottosson (V) yrkar avslag till att-sats nummer ett, och att förfrågan från finska föreningen istället ska bifallas, samt bifall till att-satserna nummer två och tre.

Ordföranden frågar om plan- och utvecklingsutskottet bifaller det liggande förslaget till beslut från koncernstaben. Därefter frågar han om utskottet bifaller yrkandet från (S) och (V). Ordföranden finner att utskottet beslutar enligt koncernstabens förslag.

#### **Reservation**

João Pinheiro (S), Åsa Ulander (S), och Kim G Ottosson (V), reserverar sig mot utskottets förslag till förmån för det egna yrkandet.

Ordförandens sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande
-------------------	------------------	-------------------	--------------------

### **Beslutsunderlag**

- Koncernstabens skrivelse, 2011-10-28
- Sundsvalls Finska Förening och Svenska kyrkan Sundsvall, skrivelse, 2011-01-28, med bilagor
- Kommunstyrelsens plan- och utvecklingsutskotts protokoll, 2011-10-25, § 77
- Miljönämndens protokoll, 2011-06-15, § 61
- Miljökontorets tjänsteskrivelse, 2011-05-18
- Nämnden för arbetsmarknad, vuxenutbildning och integrations protokoll, 2011-05-25, § 56
- Stadsbyggnadsnämndens protokoll, 2011-06-16, § 155
- Stadsbyggnadskontorets skrivelse, 2011-05-10
- Lantmäterinämndens protokoll, 2011-05-18, § 11
- Lantmäterikontorets skrivelse, 2011-05-04
- Kultur och fritidsnämndens protokoll, 2011-06-22, § 87
- Kultur och fritidskontorets skrivelse, 2011-05-16
- Barn- och utbildningsnämndens protokoll, 2011-06-22, § 100
- Barn- och utbildnings skrivelse, 2011-05-31
- Socialnämndens protokoll, 2011-06-22, § 118
- Socialtjänstens skrivelse, 2011-06-09
- Överförmyndarnämnden Mitts protokoll, 2011-06-07, § 54
- Överförmyndarkontorets tjänsteanteckning, 2011-08-16

-----

Ordförandens sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande
-------------------	------------------	-------------------	--------------------



KS-2011-00862

## § 84 Uppdrag med anledning av områdesanalysen för Ljustadalen

### **Beslut**

Plan- och utvecklingsutskottet föreslår kommunstyrelsen besluta

**att** uppdra till kommundirektören att inom processledningsgruppen Fritid och kultur särskilt beakta de resultat som kommit fram i områdesanalysen av Ljustadalen.

### **Bakgrund**

Inom ramen för Sundsvalls kommuns förebyggande arbete och tidiga arbete för barn och unga (FATI), har en utredning genomförts som syftat till att kartlägga och analysera bostadsområdet Ljustadalen. Analysen visade att det finns stora behov av insatser i Ljustadalen.

### **Beslutsunderlag**

- Koncernstabens skrivelse, 2011-10-12

-----

Ordförandens sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande
-------------------	------------------	-------------------	--------------------

KS-2011-00863

## § 85 Yttrande över Härnösands kommuns förslag till vindkraftsplan

### **Beslut**

Plan- och utvecklingsutskottet föreslår kommunstyrelsen besluta

**att** som yttrande över Härnösands kommuns förslag till vindkraftsplan framföra att Sundsvalls kommun ser det som positivt att kommunerna har liknande riktlinjer, och att kommunen i övrigt inte har några synpunkter på planförslaget.

### **Bakgrund**

Sundsvalls kommun har fått förslag till tematiskt tillägg till översiktsplan avseende vindkraft i Härnösands kommun för yttrande. Yttrandet ska skickas till Härnösands kommun senast 16 november 2011. Sundsvalls kommun har dock fått detta datum förlängt till den 30 november 2011.

### **Beslutsunderlag**

- Koncernstabens skrivelse, 2011-10-26
- Härnösands kommun, Vindkraft i Härnösand – Tillägg till översiktsplan, Samrådsversion, 2011-09-30

-----

Ordförandens sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande
-------------------	------------------	-------------------	--------------------

KS-2011-00228

## § 86 Motion (C) om behov av permanent ungdomsverksamhet i Bosvedjan

### **Beslut**

Plan- och utvecklingsutskottet föreslår kommunstyrelsen föreslå kommunfullmäktige besluta

**att** anse motionen vara besvarad genom de åtgärder som vidtagits.

### **Bakgrund**

Centerpartiet har i en motion i april 2008 yrkat på att kommunen kontakter styrelsen i bostadsrättsföreningen Bosvedjan för att diskutera hur man kan hjälpa till att skapa en mötesplats för ungdomar, att alternativa lokallösningar (t ex skolans lokaler) undersöks, samt att ”man kan ge ett bidrag för att bedriva en bra ungdomsverksamhet i Bosvedjeområdet”.

### **Beslutsunderlag**

- Koncernstabens skrivelse, 2011-10-28
- Kultur- och fritidsnämndens protokoll, 2011-09-21, § 102
- Kultur & Fritids tjänsteskrivelse, 2011-08-18
- Centerpartiets motion, 2008-05-16

-----

---

Ordförandens sign	Justerandes sign	Sekreterares sign	Utdragsbestyrkande
-------------------	------------------	-------------------	--------------------